

社論

紅毛沒落 烏龜勝利

紅毛沒落，烏龜勝利，今日以此爲聞，從大英帝國說到印度洋中之珊瑚島。

滄桑多變，世易時移，前時大英帝國統治世界所使用之三大外交政策，今日視之已成陳跡，但溫故知新不妨複述以作史資，英三大政策。

倒對方之目的，（二）要建立帝國世界之生命性防線，由蘇彝士運河東達亞洲海面，（三）要在黑海西南峽設蘇彝士艦隊中地中海，實則黑海之封鎖，此三大政策業已成為大英歷史上之光榮名詞。

英國對歐戰之唯一強國，故其聯德對法，或聯法對德，皆是打倒歐戰之唯一政策，然於世界第二次大戰後，法國與西德，由阿芬諾戴高樂兩人携手結成兩國盟約，將英均勢打破，更要以閉門羹，拒絕英國進入共同市場，其二之重要者為英之生命線，起自直布羅陀進入地中海，經蘇彝士河而紅海，以亞丹守其南端，沿中東波斯灣直達印度

勝利

超然

洋而星加坡而香港，北仲黃海，泰緬綠巖入太平洋海面，而英相威爾遜最近宣佈英生命線，其第三軍事上之更慘者，現撤防退返英國，放棄生命線，其中三軍事上之更慘者，現時蘇聯軍隊進駐地中海，使用中東亞拉伯國家海港，其他皆爲以前英國之軍事範圍，目前英人勢力沒落，無一點軍事基地，乃托克求生決定在印度洋之珊瑚建築一現代化之航空母艦基地，此爲大英預佈置在世界棋局中之一粒殺手棋子，準備將來轉敵爲勝，珊瑚島原名爲愛特巴里，荒蕪孤島既無人類亦無鳥獸，島上祇有一種龐大可怖之龜類，其中大龜小龜奇形怪狀，可謂之烏龜世界，英若在此建築基地則龜類滅絕，其體龐有手不達，反與英相，保守無異，大聲疾呼，甚至爲噉噉烏龜鳴不平，恰似爲龜請命，結果對此國防節用之爭執，保守黨優勝，英之新聞界稱之爲「烏龜勝利」，美人則謂之爲大英沒落，翻譯華語則可以稱爲「紅毛沒落」因華人呼英人爲紅毛人也，吾人觀此如讀歐西歷史，由羅馬帝國而至大英，歷史重演，一例沒落，堪嘆觀止，世界之帝國主義者可以此爲借鏡矣。

三位首長

三位首長

黎敦義奉任副華民司兼籌兼顧
韋忠信許舒分任港九區署署長
初步工作係擬訂計劃聘聘政官
(港訊)民舍署的善于新職位以及

誠懇耐心的跟市民討論他們的困難。

新任副華民政務司黎敦義星期五在接電台訪問時，表示上述的意見黎氏在接受委任新職之後，將與兩位席助理華民政務司章忠信及許舒共

詳明擬定民政署內計劃。

中國淡水跨河輸澳門

(澳門詠) 一條嶺跨前山，青州湖
除河向專供應澳門食水的大型輸水管，
自月前由珠海縣人民安裝鋪設完竣後，
經已如期輸水了，現在，祖國淡水，
通過這條輸水管源源輸入澳門，供應澳
門的十多萬同胞。

開，它一名稱日後可能會更改。
黎敦義已奉委爲副華民政務司。此一新職位，最近宣佈。另一新職位爲首席助理華民政務司，現已委派韋忠信出任。

黎士說：政府目前有多數名類這等
人選，可担任民政官的職位。此等人
最重要的是具有良好的品德，謙恭有
禮，和藹可親，絕無「官架子」的態度
能够耐心的跟市民討論他們的困難。

▲政署像商店一般

這條輸水管出鄺山塘伸至澳門，
來水公司青洲抽水站，全長七百八十一
公尺（折合二千三百六十七市尺，長逾
一市里半），口徑廿四寸，像這樣長而
重的大型輸水管（鋼管）要跨過兩條河
面，工程難度頗大，過去一直需要在廣

政務司，僑由許舒担任。李忠信及許舒將分別担任港九兩方面的民政分署署長，聖敦義則將於華民司署統籌與民政署有關的工作。

▲歡迎各方提供建議

除了挑選人員之外，黎氏三人進步的工作，早策劃成立民政署，他指民政署不應設於政府合署之內，而應如商店般在普通的街道上設立，以便民易於跟各民政官接觸。

（未完）

州聘請工程師，技術人員和具，足夠的機械設備，才能進行設計施工的，今天珠海縣人民一東方紅水庫的卅多名職工，學習愚公移山的精神，打破磚框框，自己走自己的路，發揮人的因素第二的

詳細擬訂民政署計劃，及聘請民政官。黎教義自去年七月以假返港後，即奉輔政司署的特別工作組工作，并負責擬訂民政署計劃。

他前，在實施該項計劃前，仍需詳

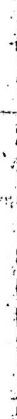
Chop Suey
Pender St.,
Number 4, B. C.
1-1030

陶陶酒家
精研食譜
大謙小酌

年守閘，就把這條長而重的水管鋪設字成，並且已經正式輸水了，它把前山河的淡水輸給澳門同胞，今後，即使遇到旱季，澳門同胞都不愁受制水之苦。並鋪設的大型水管，未安裝輸水軌，東方

在此階段，我們歡迎各方對民公署廳提出供何種服務之建議。

韋思信則自去年夏季即已充任助理徙置事務處長，曾促成各新區民組設街坊協會。


 He Ho
 102 E
 Vancou
 MT
 地址：片打東街壹〇貳
 電話：MU 壹、壹、〇三
 價廉味好
 主 治
 跌打金料

紅水庫即使每天輪進澳門一百八十萬加侖，但由*澳門用水量較大，仍感不足，特別是旱季。

現在，除了東方紅水庫照常供水外，前山河的淡水也隨時按照澳門的需要通過這條新水管輸送到澳門來。

許氏在華民政務司署歷次均相贊同
標之職責。

茲一位官員均英國人曾担任新界佛
民府之埠民官。

此外，華民政務司向禮文，假使內
外，由副華民政務司余家祥署理華民政

中醫 林雄國
芝東街第街
Lin St., Van. 6,
254-4618
男婦兒科
外科雜症
針灸全科
精醫
風濕癱瘓
陰陽虛損

加東方紅水庫的山水源頭供澳，使澳門食用水，更加清甜，新水管的供水不但保證澳門食水的供應，也改變食水的鹹度。

務品職務

▲民政官絕無官架子
(潛狀)民政官的職務是溝通政府與民衆之間之隔閡，因此担任民政官的

鳳金木
喜市
2042 Frank
電話：
胃病喉症
小腸疝氣
凍癰痔瘡
遠年傷風

利民公司
Leman Leather Goods Co.
265 E. Hastings St.,
Vancouver 4, B. C.
PHONE: 684-8824

本公司新從祖國運到，
中字牌皮鞋一批，
款式新穎，價錢便宜，
歡迎參觀，歡迎選購。

利民公司仝人敬啓

雲高

明和鐵行

Ming Wo Hardware Co.

23 Pender St. East

Vancouver 4, B. C.

新電話 683-7268

本行專辦各國馳名製造廠利器。如
 德國及存人牌。廚
 刀肉刀。樹仔牌刺
 刀鐵鋸刀。斧。美
 國市打廚刀。俾
 市鐵鋸鋸。英國
 12吋。刀杆。法國
 廚刀等利器。各樣
 齊備。價平貨美。
 備胎光顧。額外歡
 迎。

一開張館備胎注意
 常有各款鋸碗我
 璃杯。痰刀。叉。
 廚房用具等發行
 及洋人膠刀樣太多
 目錄印函索即奉
 實印立維司理啓

HERDER
 SOLINGEN-GERMANY

種 鋒利光刀桑刀雨
 中國樣菜刀全鋼
 另有德國市必啞

又辦到德國
 千人嘜中國
 樣菜刀全鋼
 製成非常鋒
 利耐用每張

J. A. HENCKELS
 THE "K" BRAND

旅之遊家

WANKOW TOUR & TRAVEL

China Louie, Mgr Phone: 684-3520

258 E. Pender St.,
Vancouver 4, B. C.

本旅行社。代理世界各國。航
空。及輪船客票。經驗豐富。
專為僑胞服務。快捷妥當。
在香港設有辦事處。為來往僑
胞及僑眷免費協助辦理手續。
如蒙委託定位。寄付行李。無
任歡迎。移民客票加幣三百七十八
元。常有組織集體觀光團。往日本
台灣。香港。等地。

有意參加者。
請為留意是荷

豐環環球旅遊社啓

利僑貿易行 華高雲

LEKIU IMPORTING CO., LTD.

Phones: MU3-7451 MU8-8950

256 E. Pender St. Vancouver 4, B.C.

獨家新辦到

特色台灣罐頭

食品歡迎光顧

罐庄楊桃 五香干豇
罐素火腿 雪菜笋絲
罐庄素鷄 淨素麵筋
罐八寶飯 罐咸蛋黃

COMMONWEALTH
TRUST COMPANY
金門衛信託公司

請踴躍來本公司開新貯戶

本公司各處辦事處現陳列着各項樓欄新貯物，均係全國著名製造廠出品用以贈給來本公司開貯蓄存款或開可惠及紙存聯之新貯戶，

由五月一日起開始貯戶每年利息五厘

定期貯蓄利息：一年期利息每年六厘八分之五
二年期利息每年六厘四分之三
三年期利息每年六厘八分之七
四年期利息每年七厘八分之一
五年期利息每年七厘八分之一

本公司代理各項香港匯兌

辦公時間：星期一至星期四由上午九時至下午六時
星期五上午九時至下午九時歇

本公司在片打街與面街街角

電話：Khone 683-9691 經理：黃鼎南

那華
 六
 每七
 那華斯高
 能普辦法
 百分之二
 廣證券
 之銀多
 謝若證
 閣下可買
 一十元
 一千元
 可得百分之
 稅券，
 則付十
 那華斯高
 別人不能
 偷閣下急
 券到任何
 息。
 1911
 1912
 1913
 1914
 1915
 1916
 1917
 1918
 1919
 1920
 1921
 1922
 1923
 1924
 1925
 1926
 1927
 1928
 1929
 1930
 1931
 1932
 1933
 1934
 1935
 1936
 1937
 1938
 1939
 1940
 1941
 1942
 1943
 1944
 1945
 1946
 1947
 1948
 1949
 1950
 1951
 1952
 1953
 1954
 1955
 1956
 1957
 1958
 1959
 1960
 1961
 1962
 1963
 1964
 1965
 1966
 1967
 1968
 1969
 1970
 1971
 1972
 1973
 1974
 1975
 1976
 1977
 1978
 1979
 1980
 1981
 1982
 1983
 1984
 1985
 1986
 1987
 1988
 1989
 1990
 1991
 1992
 1993
 1994
 1995
 1996
 1997
 1998
 1999
 2000
 2001
 2002
 2003
 2004
 2005
 2006
 2007
 2008
 2009
 2010
 2011
 2012
 2013
 2014
 2015
 2016
 2017
 2018
 2019
 2020
 2021
 2022
 2023
 2024
 2025
 2026
 2027
 2028
 2029
 2030
 2031
 2032
 2033
 2034
 2035
 2036
 2037
 2038
 2039
 2040
 2041
 2042
 2043
 2044
 2045
 2046
 2047
 2048
 2049
 2050
 2051
 2052
 2053
 2054
 2055
 2056
 2057
 2058
 2059
 2060
 2061
 2062
 2063
 2064
 2065
 2066
 2067
 2068
 2069
 2070
 2071
 2072
 2073
 2074
 2075
 2076
 2077
 2078
 2079
 2080
 2081
 2082
 2083
 2084
 2085
 2086
 2087
 2088
 2089
 2090
 2091
 2092
 2093
 2094
 2095
 2096
 2097
 2098
 2099
 2100
 2101
 2102
 2103
 2104
 2105
 2106
 2107
 2108
 2109
 2110
 2111
 2112
 2113
 2114
 2115
 2116
 2117
 2118
 2119
 2120
 2121
 2122
 2123
 2124
 2125
 2126
 2127
 2128
 2129
 2130
 2131
 2132
 2133
 2134
 2135
 2136
 2137
 2138
 2139
 2140
 2141
 2142
 2143
 2144
 2145
 2146
 2147
 2148
 2149
 2150
 2151
 2152
 2153
 2154
 2155
 2156
 2157
 2158
 2159
 2160
 2161
 2162
 2163
 2164
 2165
 2166
 2167
 2168
 2169
 2170
 2171
 2172
 2173
 2174
 2175
 2176
 2177
 2178
 2179
 2180
 2181
 2182
 2183
 2184
 2185
 2186
 2187
 2188
 2189
 2190
 2191
 2192
 2193
 2194
 2195
 2196
 2197
 2198
 2199
 2200
 2201
 2202
 2203
 2204
 2205
 2206
 2207
 2208
 2209
 2210
 2211
 2212
 2213
 2214
 2215
 2216
 2217
 2218
 2219
 2220
 2221
 2222
 2223
 2224
 2225
 2226
 2227
 2228
 2229
 2230
 2231
 2232
 2233
 2234
 2235
 2236
 2237
 2238
 2239
 2240
 2241
 2242
 2243
 2244
 2245
 2246
 2247
 2248
 2249
 2250
 2251
 2252
 2253
 2254
 2255
 2256
 2257
 2258
 2259
 2260
 2261
 2262
 2263
 2264
 2265
 2266
 2267
 2268
 2269
 2270
 2271
 2272
 2273
 2274
 2275
 2276
 2277
 2278
 2279
 2280
 2281
 2282
 2283
 2284
 2285
 2286
 2287
 2288
 2289
 2290
 2291
 2292
 2293
 2294
 2295
 2296
 2297
 2298
 2299
 2300
 2301
 2302
 2303
 2304
 2305
 2306
 2307
 2308
 2309
 2310
 2311
 2312
 2313
 2314
 2315
 2316
 2317
 2318
 2319
 2320
 2321
 2322
 2323
 2324
 2325
 2326
 2327
 2328
 2329
 2330
 2331
 2332
 2333
 2334
 2335
 2336
 2337
 2338
 2339
 2340
 2341
 2342
 2343
 2344
 2345
 2346
 2347
 23

斯高沙銀行
 手儲蓄証券
 元五角兌換十元
 銀行儲蓄証券為一種最新之
 開下購買此種證券，可享有
 五折扣，期滿六年，即可兌
 之銀幣——即比你原來所付
 分之二。
 十元起至五萬元，任君選擇
 無限期儲蓄証券，共分七種
 二十五元，一百元，五百元
 十元及五萬元，諸君光顧，
 二十五折扣，例如價值十元
 支付七元五角。一百元證券
 五元。
 保證安全
 銀行擔保每一張儲蓄證券。
 稅，以由閣下簽名提款。
 在任何時期兌換現金
 數項應用，可隨時携儲蓄證
 斯高沙銀行提取本金及利

永

CO.

VER 4 & 5

新到上市

雪白炭焙 鮮大鯪魚

地道國藥抵步！

天壇牌 蛤蚧 武溪 大補茶

科學新法製造：

北京蜂乳精 · 滋補強身

天津人參精 · 益壽延年

全加總代理：中國冰霜大明蝦

大量批發，隨時供應。

庚利公司

GANLEY TRADING LTD.

280 A. Pender St.,

Vancouver 4, B. C.

Tel. MU 4-7931